

Zeitschrift: IABSE publications = Mémoires AIPC = IVBH Abhandlungen
Band: 14 (1954)

Vorwort

Autor: Stüssi, F. / Lardy, P.

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Siehe Rechtliche Hinweise.

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. Voir Informations légales.

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. See Legal notice.

Download PDF: 17.05.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Préface

Le 14ième volume de „Mémoires“ contient 14 contributions dont 3 en français, 4 en allemand et 7 en anglais.

Les auteurs des mémoires sont seuls responsables de leur contenu. Afin de faciliter la compréhension des textes, les titres et les résumés ont été rédigés en trois langues.

Les éditeurs soussignés du 14ième volume de „Mémoires“ remercient les auteurs de leur précieuse collaboration.

Les membres de l'AIPC sont priés d'envoyer au Secrétariat général avant le 1er février 1955 les manuscrits des contributions qu'ils désirent apporter au 15ième volume (1955). Seuls les mémoires originaux se rapportant à des questions théoriques ou pratiques de la construction des ponts et des charpentes et représentant un enrichissement de la technique, pourront être retenus. Les travaux déjà publiés dans des revues scientifiques ne peuvent, en principe, pas être admis.

En plus, les membres sont priés de ne présenter que des manuscrits écrits très lisiblement; ne seront acceptés que des dessins clairement établis et des photographies impeccables; le texte relatif aux dessins doit être indiqué au crayon, si possible sur une feuille séparée.

Les auteurs recevront à titre gracieux 100 tirages à part, brochés, de chacun de leurs rapports.

Zurich, en septembre 1954.

Le Président:

Dr. sc. techn. F. STÜSSI

Professeur à l'École Polytechnique Fédérale
à Zurich

Le Secrétaire Général:

Dr. sc. math. P. LARDY

Professeur à l'École Polytechnique Fédérale
à Zurich

Vorwort

Der 14. Band der „Abhandlungen“ enthält 14 Arbeiten, wovon 4 in deutscher, 3 in französischer und 7 in englischer Sprache.

Für den Inhalt der einzelnen Abhandlungen tragen die Verfasser die alleinige Verantwortung. Zur Erleichterung des Verständnisses wurden die Titel und die Zusammenfassungen dreisprachig wiedergegeben.

Die unterzeichneten Herausgeber des 14. Bandes der „Abhandlungen“ sprechen hiemit allen Autoren den besten Dank für ihre wertvolle Mitarbeit aus.

Die Mitglieder der IVBH sind gebeten, Manuskripte von Arbeiten zur Veröffentlichung im 15. Band (1955) bis zum 1. Februar 1955 einzusenden. Aufgenommen werden ausschließlich Originalabhandlungen aus der Theorie und Praxis des Brückenbaues und des Hochbaues, die eine Bereicherung der wissenschaftlichen Technik darstellen; bereits veröffentlichte Arbeiten werden grundsätzlich nicht aufgenommen. Außerdem sind die Mitglieder gebeten, nur deutlich lesbare Manuskripte vorzulegen; es können nur gute Photographien und Zeichnungen angenommen werden, wobei die Beschriftung der letztern in Bleistift angebracht sein muß, wenn möglich auf einem gesonderten Blatt.

Die Verfasser erhalten von ihren Arbeiten kostenlos 100 Sonderabdrucke in Umschlag.

Zürich, im September 1954.

Der Präsident:

Dr. sc. techn. F. STÜSSI

Professor an der Eidgenössischen Technischen
Hochschule in Zürich

Der Generalsekretär:

Dr. sc. math. P. LARDY

Professor an der Eidgenössischen Technischen
Hochschule in Zürich

Preface

The 14th volume of "Publications" contains 14 papers, of which 7 are in English, 3 in French and 4 in German.

The authors alone are responsible for the contents of the papers. In order to make the matter easier to understand, the titles and summaries are given in three languages.

The undersigned editors of the 14th volume of "Publications" take this opportunity to express their best thanks to all the authors for their valuable collaboration.

Members of the IABSE are requested to submit manuscripts of papers for publication in the 15th volume (1955) before February 1, 1955. The only papers that can be accepted are those dealing with the theory and practice of bridge and structural engineering and serving to advance scientific technic; articles which have already appeared in any journals can on principle not be accepted. Furthermore, members are requested only to submit clearly legible manuscripts; only good photographs and drawings can be accepted, with the lettering of the latter put on in pencil, if possible on a separate sheet.

An author will receive gratis 100 copies, in paper covers, of a reprint of his article.

Zurich, in September 1954.

The President:

F. STÜSSI, Dr. sc. techn.

Professor at the Swiss Federal Institute of
Technology, Zurich

The General Secretary:

P. LARDY, Dr. sc. math.

Professor at the Swiss Federal Institute of
Technology, Zurich

Leere Seite
Blank page
Page vide